

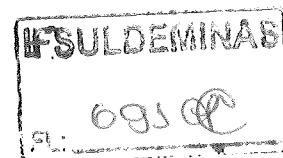
MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

CONTRATO 24/2013

PROCESSO Nº 23343.001201/2012-91  
PREGÃO ELETRÔNICO Nº 60/2012  
CONTRATO Nº 24/2013

CONTRATO DE PRESTAÇÃO DE SERVIÇOS DE TREINAMENTO - CURSO DE INGLÊS E ESPANHOL QUE ENTRE SI CELEBRAM O INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIENCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS, E A EMPRESA INCOMPANY CONSULTORIA E TREINAMENTO LTDA.

O INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIENCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS/ IFSULDEMINAS, com sede na cidade de Pouso Alegre-MG, na Rua Ciomara Amaral de Paula, 167, inscrita no C.N.P.J sob o nº 10.648.539/0001-05, neste ato representado pelo seu Reitor, Sérgio Pedini, brasileiro, residente e domiciliado na cidade de Pouso Alegre, Minas Gerais, CEP 37550-000, CPF n.º 073.598.628-25, nomeado pela Portaria Ministerial nº 689 de 27 de maio de 2010, consoante delegação de competência que lhe foi conferida, doravante denominado **CONTRATANTE**, e de outro lado, a empresa Incompany Consultoria e Treinamento Ltda., com sede em Brasília-DF, SCLN 215, Bloco D, Loja 39, inscrita no CNPJ/MF sob o nº 04.177.295/0001-27, neste ato representada pelo Sr. Hudo Romeu Eitel, brasileiro, residente e domiciliado na cidade de Brasília – DF, SHCGN



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

716, BLOCO J, CASA 103, portador CPF nº 561.620.579-68 e Identidade 102045226, doravante denominada **CONTRATADA**, celebram o presente Contrato, tendo em vista o Processo nº 23343.001201/2012-91, e o resultado final do **Pregão nº 60/2012**, com fundamento na Lei nº 8.666, de 1993, no Decreto nº 2.271, de 1997, e na Instrução Normativa SLTI/MPOG nº 2, de 30 de abril de 2008, e demais legislações correlatas, resolvem celebrar o presente instrumento, mediante as cláusulas e as condições seguintes:

### 1. CLÁUSULA PRIMEIRA - DO OBJETO

1.1. O contrato tem como objeto a prestação de serviços de **Treinamento – Curso de inglês básico e intermediário e espanhol**, visando atender às necessidades do **INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**, conforme especificações e quantitativos estabelecidos no Termo de Referência e no Edital e seus Anexos.

### 2. CLÁUSULA SEGUNDA - DO REGIME DE EXECUÇÃO

2.1. O serviço contratado será realizado por execução indireta, sob o regime de **EMPREITADA POR PREÇO GLOBAL**.

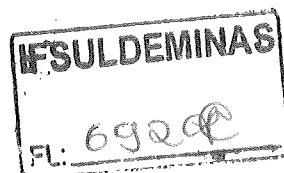
### 3. CLÁUSULA TERCEIRA - DO LOCAL E FORMA DA PRESTAÇÃO DO SERVIÇO

3.1. Os serviços serão executados conforme discriminado abaixo:

**GRUPO V – Itens: 34 e 37**

#### ITEM: 34

CATMAT: 388-3	Tipo: Serviço
<b>Descrição:</b> Treinamento na área de Idioma Estrangeiro - Inglês	
<b>Descrição Complementar:</b> contratação de pessoa jurídica para prestação de serviço de oferecimento de curso de inglês, em <i>nível intermediário</i> , com duração de 10 (dez) meses (dividido em 2 semestres letivos) e material didático para todos os participantes do curso. Deverá ser ofertada <b>1 (uma) turma para servidores</b> do IFSULDEMINAS, <b>campus Inconfidentes – MG</b> , a partir de fevereiro de 2013. Cada turma deverá ser composta por 15 (quinze) alunos. As aulas das devidas turmas acontecerão nas dependências do campus. É imperativo que os	



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

servidores sejam diplomados ao final do curso, que deverá ter uma carga horária total de 72 horas.

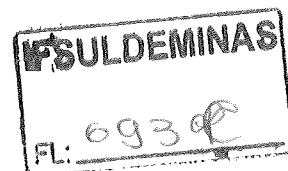
<b>Quantidade:</b> 1	<b>Unidade de Fornecimento:</b> Serviço	
<b>Local:</b> campus Inconfidentes		
	<b>Valor Unitário</b>	<b>Valor Total</b>
<b>Valor</b>	R\$ 893,99	R\$ 893,99

**ITEM: 37**

<b>CATMAT:</b> 388-3	<b>Tipo:</b> Serviço	
<b>Descrição:</b> Treinamento na área de Idioma Estrangeiro - Inglês		
<b>Descrição Complementar:</b> contratação de pessoa jurídica para prestação de serviço de oferecimento de curso de inglês, em <i>nível intermediário</i> , com duração de 10 (dez) meses (dividido em 2 semestres letivos) e material didático para todos os participantes do curso. Deverá ser ofertada <u>1 (uma) turma para alunos</u> do IFSULDEMINAS, <b>campus Inconfidentes</b> – MG, a partir de fevereiro de 2013. Cada turma deverá ser composta por 15 (quinze) alunos. As aulas das devidas turmas acontecerão nas dependências do campus. É imperativo que os servidores sejam diplomados ao final do curso, que deverá ter uma carga horária total de 72 horas.		
<b>Quantidade:</b> 1	<b>Unidade de Fornecimento:</b> Serviço	
<b>Local:</b> campus Inconfidentes		
	<b>Valor Unitário</b>	<b>Valor Total</b>
<b>Valor</b>	R\$ 9.788,00	R\$ 9.788,00

**ITEM: 27**

<b>CATMAT:</b> 388-3	<b>Tipo:</b> Serviço	
<b>Descrição:</b> Treinamento na área de Idioma Estrangeiro - Inglês		
<b>Descrição Complementar:</b> contratação de pessoa jurídica para prestação de serviço de oferecimento de curso de inglês, em <i>nível básico</i> , com duração de 10 (dez) meses (dividido em 2 semestres letivos) e material didático para todos os participantes do curso. <u>Deverão ser ofertadas 2 (duas) turmas para servidores</u> do IFSULDEMINAS, <b>campus Machado</b> – MG, a partir de fevereiro de 2013. Cada turma deverá ser composta por 15 (quinze) alunos. As aulas das devidas turmas acontecerão nas dependências do campus. É imperativo que os servidores sejam diplomados ao final do curso, que deverá ter uma carga horária total de 72 horas.		
<b>Quantidade:</b> 2	<b>Unidade de Fornecimento:</b> Serviço	



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

<b>Local:</b> campus Machado		
	<b>Valor Unitário</b>	<b>Valor Total</b>
<b>Valor</b>	R\$ 9.200,00	R\$ 18.400,00

**ITEM: 30**

<b>CATMAT: 388-3</b>	<b>Tipo: Serviço</b>	
<b>Descrição:</b> Treinamento na área de Idioma Estrangeiro - Inglês		
<b>Descrição Complementar:</b> contratação de pessoa jurídica para prestação de serviço de oferecimento de curso de inglês, em <i>nível básico</i> , com duração de 10 (dez) meses (dividido em 2 semestres letivos) e material didático para todos os participantes do curso. <u>Deverão ser ofertadas 2 (duas) turmas para alunos</u> do IFSULDEMINAS, <u>campus Machado</u> – MG, a partir de fevereiro de 2013. Cada turma deverá ser composta por 15 (quinze) alunos. As aulas das devidas turmas acontecerão nas dependências do campus. É imperativo que os servidores sejam diplomados ao final do curso, que deverá ter uma carga horária total de 72 horas.		
<b>Quantidade: 1</b>	<b>Unidade de Fornecimento:</b> Serviço	
<b>Local:</b> campus Machado		
	<b>Valor Unitário</b>	<b>Valor Total</b>
<b>Valor</b>	R\$ 9.200,00	R\$ 9.200,00

**ITEM: 31**

<b>CATMAT: 388-3</b>	<b>Tipo: Serviço</b>	
<b>Descrição:</b> Treinamento na área de Idioma Estrangeiro - Inglês		
<b>Descrição Complementar:</b> contratação de pessoa jurídica para prestação de serviço de oferecimento de curso de inglês, em <i>nível intermediário</i> , com duração de 10 (dez) meses (dividido em 2 semestres letivos) e material didático para todos os participantes do curso. Deverá ser ofertada <u>1 (uma) turma para alunos</u> do IFSULDEMINAS, <u>campus Machado</u> – MG, a partir de fevereiro de 2013. Cada turma deverá ser composta por 15 (quinze) alunos. As aulas das devidas turmas acontecerão nas dependências do campus. É imperativo que os servidores sejam diplomados ao final do curso, que deverá ter uma carga horária total de 72 horas.		
<b>Quantidade: 1</b>	<b>Unidade de Fornecimento:</b> Serviço	
<b>Local:</b> campus Machado		

8  
NAB



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

	Valor Unitário	Valor Total
Valor	R\$ 1.099,99	R\$ 1.099,99

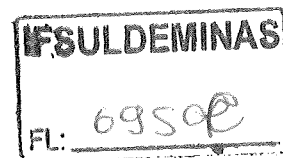
**ITEM: 35**

CATMAT: 388-3	Tipo: Serviço	
Descrição: Treinamento na área de Idioma Estrangeiro - Espanhol		
<p><b>Descrição Complementar:</b> contratação de pessoa jurídica para prestação de serviço de oferecimento de curso de <b>espanhol</b>, em <i>nível básico</i>, com duração de 10 (dez) meses (dividido em 2 semestres letivos) e material didático para todos os participantes do curso. Deverá ser ofertada 1 <u>(uma) turma para servidores</u> do <b>campus Inconfidentes</b>, a partir de fevereiro de 2013. A turma deverá ser composta por 15 (quinze) alunos. As aulas das devidas turmas acontecerão nas dependências do campus. É imperativo que os servidores sejam diplomados ao final do curso, que deverá ter uma carga horária total de 72 horas.</p>		
Quantidade: 1	Unidade de Fornecimento: Serviço	
Local: campus Inconfidentes		
	Valor Unitário	Valor Total
Valor	R\$ 10.936,	R\$ 10.936,49

**ITEM: 38**

CATMAT: 388-3	Tipo: Serviço	
Descrição: Treinamento na área de Idioma Estrangeiro - Espanhol		
<p><b>Descrição Complementar:</b> contratação de pessoa jurídica para prestação de serviço de oferecimento de curso de <b>espanhol</b>, em <i>nível básico</i>, com duração de 10 (dez) meses (dividido em 2 semestres letivos) e material didático para todos os participantes do curso. Deverá ser ofertada 1 <u>(uma) turma para alunos</u> do <b>campus Inconfidentes</b>, a partir de fevereiro de 2013. A turma deverá ser composta por 15 (quinze) alunos. As aulas das devidas turmas acontecerão nas dependências do campus. É imperativo que os servidores sejam diplomados ao final do curso, que deverá ter uma carga horária total de 72 horas.</p>		
Quantidade: 1	Unidade de Fornecimento: Serviço	
Local: campus Inconfidentes		
	Valor	Valor Total

86  
NOVA  
*[Assinaturas manuscritas]*



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

	Unitário	
<b>Valor</b>	R\$ 1.093,49	R\$ 1.093,49

3.2 - Os serviços deverão ser prestados nos seguintes endereços:

**Campus Inconfidentes do IFSULDEMINAS**, situado na Praça Tiradentes, 416, Centro - CEP 37.576-000, Inconfidentes/MG.

**Campus Machado do IFSULDEMINAS**, situado na Rodovia Machado - Paraguaçu, km 3, Bairro Santo Antônio - CEP 37.750-000, Machado/MG.

3.3 - Horário da prestação de serviço: Os horários serão definidos de comum acordo entre o Campus do IFSULDEMINAS e a contratada, de segunda a sexta-feira exceto feriados.

3.4 - Prazo para início da prestação do serviço: 10 dias a contados a partir da assinatura do contrato.

3.5 - A CONTRATADA deverá executar o serviço utilizando-se dos materiais e equipamentos necessários à perfeita execução dos serviços a serem prestados, conforme disposto no Termo de Referência.

#### **4. CLÁUSULA QUARTA - DAS OBRIGAÇÕES DA CONTRATADA**

4.1. A CONTRATADA obriga-se a:

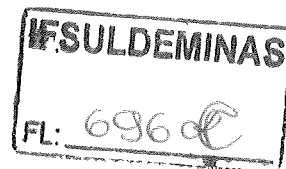
4.1.1. Efetuar o serviço, no prazo e local indicados no edital, em estrita observância das especificações deste,

4.1.2. Comprovação de que a empresa possua pelo menos uma sede/filial física onde funcione regularmente uma escola de idiomas, apresentando alvará de funcionamento (a sede/filial não precisa ser na cidade em que a empresa prestará o serviço);

4.1.3. Atender prontamente a quaisquer exigências da Administração, inerentes ao serviço da presente licitação

4.1.4. A contratada deve trabalhar com material didático de autoria própria ou: da franquia; ou material de editoras renomadas no mercado.

8  
NOUB



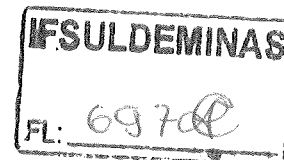
MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

---

- 4.1.5. A mesma deve apresentar amostra de seu material para avaliação e posterior aprovação ou não, da contratante;
- 4.1.6. Todos os alunos devem receber material didático original, sendo proibidas as reproduções no todo ou em partes, de acordo com a Lei 9610/98 art.29-I;
- 4.1.7. Emitir Certificados a todos os aprovados, conforme critérios descrito no edital;
- 4.1.8. A contratante deve definir a proposta pedagógica, em função dos resultados esperados;
- 4.1.9. A contratada deve prestar o serviço para todas as turmas de uma mesma cidade, visando a padronização do aprendizado dos alunos.
- 4.1.10. Comunicar à Administração, no prazo máximo de 7 dias corridos que antecede a data da prestação do serviço, os motivos que impossibilitem o cumprimento do prazo previsto, com a devida comprovação;
- 4.1.11. Manter, durante toda a execução do contrato, em compatibilidade com as obrigações assumidas, todas as condições de habilitação e qualificação exigidas na licitação.
- 4.1.12. Não transferir a terceiros, por qualquer forma, nem mesmo parcialmente, as obrigações assumidas, nem subcontratar qualquer das prestações a que está obrigada, exceto nas condições autorizadas no Termo de Referência ou na minuta de contrato;
- 4.1.13. Não permitir a utilização de qualquer trabalho do menor de dezesseis anos, exceto na condição de aprendiz para os maiores de quatorze anos; nem permitir a utilização do trabalho do menor de dezoito anos em trabalho noturno, perigoso ou insalubre;
- 4.1.14. Responsabilizar-se pelas despesas dos tributos, encargos trabalhistas, previdenciários, fiscais, comerciais, taxas, fretes, seguros, deslocamento, alimentação, hospedagem dos instrutores, prestação de garantia e quaisquer outras que incidam ou venham a incidir na execução do contrato.

## 5. CLÁUSULA QUINTA - DA DISCRIMINAÇÃO DO SERVIÇO

8  
NDNB



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

5.1. Os serviços serão executados pela CONTRATADA na forma descrita no Termo de Referência.

5.1.1. Para a perfeita execução dos serviços, a CONTRATADA deverá disponibilizar os materiais, equipamentos, ferramentas e utensílios necessários, nas quantidades estimadas e qualidades estabelecidas no Termo de Referência e de acordo com os termos da proposta, promovendo, quando requerido, sua substituição.

## **6. CLÁUSULA SEXTA - DAS OBRIGAÇÕES DA CONTRATANTE**

6.1. A Contratante obriga-se a:

6.1.1. Verificar minuciosamente, no prazo fixado, a conformidade das especificações constantes do Edital e da proposta, para fins de aceitação e contratação;

6.1.2. Acompanhar e fiscalizar o cumprimento das obrigações da Contratada, através de servidor especialmente designado;

6.1.3. Efetuar o pagamento no prazo previsto.

## **7. CLÁUSULA SÉTIMA - DO VALOR DO CONTRATO**

7.1. O valor do contrato é de **R\$ 51.410,97 (cinquenta e um mil quatrocentos e dez reais e noventa e sete centavos)**, sendo o valor mensal correspondente à quantia de **R\$ 7.344,42 (sete mil trezentos e quarenta e quatro reais e quarenta e dois centavos)**.

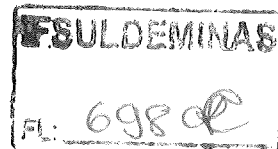
7.1.1. No valor acima estão incluídas todas as despesas ordinárias diretas e indiretas decorrentes da execução contratual, inclusive tributos e/ou impostos, encargos sociais, trabalhistas, previdenciários, fiscais e comerciais incidentes, taxa de administração, materiais de consumo, seguro e outros necessários ao cumprimento integral do objeto contratado.

## **8. CLÁUSULA OITAVA - DA GARANTIA**

8.1. Será exigida a prestação de garantia pela Contratada, no percentual de **5% (cinco por**

8  
NDUB





**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

**cento)** do valor total do contrato, a ser comprovada no prazo de **10 (dez)** dias a partir da data da celebração do contrato, sob pena de aplicação das sanções cabíveis, inclusive rescisão contratual.

**8.2.** A garantia poderá ser prestada nas seguintes modalidades:

- a. Caução em dinheiro ou títulos da dívida pública;
- b. Seguro-garantia; ou
- c. Fiança bancária.

**8.2.1.** Não será aceita a prestação de garantia que não cubra todos os riscos ou prejuízos eventualmente decorrentes da execução do contrato, tal como a responsabilidade por multas.

**8.3.** No caso de caução em dinheiro, o depósito deverá ser efetuado na Caixa Econômica Federal, mediante depósito identificado a crédito da Contratante.

**8.4.** Caso a opção seja por utilizar títulos da dívida pública, estes devem ter sido emitidos sob a forma escritural, mediante registro em sistema centralizado de liquidação e de custódia autorizado pelo Banco Central do Brasil, e avaliados pelos seus valores econômicos, conforme definido pelo Ministério da Fazenda.

**8.5.** A garantia, se prestada na forma de fiança bancária ou seguro-garantia, deverá ter validade durante a vigência do contrato.

**8.6.** No caso de garantia na modalidade de fiança bancária, deverá constar expressa renúncia do fiador aos benefícios do artigo 827 do Código Civil.

**8.7.** No caso de alteração do valor do contrato, ou prorrogação de sua vigência, a garantia deverá ser readequada ou renovada nas mesmas condições.

**8.8.** Se o valor da garantia for utilizado, total ou parcialmente, pela CONTRATANTE, para compensação de prejuízo causado no decorrer da execução contratual por conduta da

8  
UNIVB



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

CONTRATADA, esta deverá proceder à respectiva reposição no prazo de **10 (dez) dias úteis** contados da data em que tiver sido notificada.

**8.9.** Após a execução do contrato, constatado o regular cumprimento de todas as obrigações a cargo da CONTRATADA, a garantia por ela prestada será liberada ou restituída e, quando em dinheiro, atualizada monetariamente, deduzidos eventuais valores devidos à CONTRATANTE.

### **9. CLÁUSULA NONA - DA VIGÊNCIA**

**9.1.** O prazo de vigência do contrato será de **07(sete) meses**, a partir da data da assinatura do instrumento, nos termos do artigo 57 da Lei nº 8.666, de 1993.

**9.2.** A vigência poderá ultrapassar o exercício financeiro, desde que as despesas referentes à contratação sejam integralmente empenhadas até 31 de dezembro, para fins de inscrição em restos a pagar, conforme Orientação Normativa AGU nº 39, de 13/12/2011.

### **10. CLÁUSULA DÉCIMA - DO PAGAMENTO**

**10.1.** prazo para pagamento será de 10 (dez) dias úteis, após a data do recebimento definitivo atestado na nota fiscal de prestação de serviço e encaminhado ao setor financeiro.

**10.2.** O pagamento somente será efetuado após o “atesto”, pelo servidor competente, da Nota Fiscal/Fatura apresentada pela Contratada.

**10.3.** O “atesto” fica condicionado à verificação da conformidade da Nota Fiscal/Fatura apresentada pela Contratada e do regular cumprimento das obrigações assumidas.

**10.4.** Havendo erro na apresentação da Nota Fiscal/Fatura ou dos documentos pertinentes à contratação, ou, ainda, circunstância que impeça a liquidação da despesa, o pagamento ficará pendente até que a Contratada providencie as medidas saneadoras. Nesta hipótese, o prazo para pagamento iniciar-se-á após a comprovação da regularização da situação, não acarretando qualquer ônus para a Contratante.

**10.5.** Antes do pagamento, a Contratante realizará consulta on line ao SICAF e, se necessário, aos sítios oficiais, para verificar a manutenção das condições de habilitação da Contratada,

4  
MVB



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

devendo o resultado ser impresso, autenticado e juntado ao processo de pagamento.

**10.6.** Quando do pagamento, será efetuada a retenção tributária prevista na legislação aplicável, nos termos da Instrução Normativa nº 1.234, de 11 de janeiro de 2012, da Secretaria da Receita Federal do Brasil.

**10.7.** A Contratada regularmente optante pelo Simples Nacional, instituído pelo artigo 12 da Lei Complementar nº 123, de 2006, não sofrerá a retenção quanto aos impostos e contribuições abrangidos pelo referido regime, em relação às suas receitas próprias, desde que, a cada pagamento, apresente a declaração de que trata o artigo 6º da Instrução Normativa RFB nº 1.234, de 11 de janeiro de 2012.

**10.8.** O pagamento será efetuado por meio de Ordem Bancária de Crédito, mediante depósito em conta-corrente, na agência e estabelecimento bancário indicado pela Contratada, ou por outro meio previsto na legislação vigente.

**10.9.** Será considerada data do pagamento o dia em que constar como emitida a ordem bancária para pagamento.

**10.10.** A Contratante não se responsabilizará por qualquer despesa que venha a ser efetuada pela Contratada, que porventura não tenha sido acordada no contrato.

**10.11.** Nos casos de eventuais atrasos de pagamento, desde que a Contratada não tenha concorrido de alguma forma para tanto, o valor devido deverá ser acrescido de encargos moratórios proporcionais aos dias de atraso, apurados desde a data limite prevista para o pagamento até a data do efetivo pagamento, à taxa de 6% (seis por cento) ao ano, aplicando-se a seguinte fórmula:

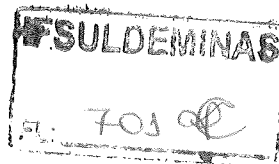
$$EM = I \times N \times VP$$

EM = Encargos Moratórios a serem acrescidos ao valor originariamente devido

I = Índice de atualização financeira, calculado segundo a fórmula:

$$I = (6 / 100)$$

*Handwritten signature and stamp*



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

365

N = Número de dias entre a data limite prevista para o pagamento e a data do efetivo pagamento

VP = Valor da Parcela em atraso

### 11. CLÁUSULA DÉCIMA-PRIMEIRA - DOS PREÇOS

11.1. Os preços são fixos e irrevogáveis.

### 12. CLÁUSULA DÉCIMA-SEGUNDA - DA DESPESA E DOS CRÉDITOS ORÇAMENTÁRIOS

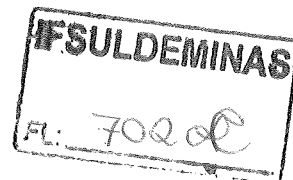
12.1. A despesa orçamentária da execução deste contrato correrá à conta da Natureza da Despesa 339039.48, PTRES 062609, Fonte 0112000000, PI F20RLP57RIP, conforme Notas de Empenhos n.º 2013NE800269.

### 13. CLÁUSULA DÉCIMA-TERCEIRA - DA FISCALIZAÇÃO

13.1. O acompanhamento e a fiscalização da execução do contrato consistem na verificação da conformidade da prestação dos serviços e da alocação dos recursos necessários, de forma a assegurar o perfeito cumprimento do ajuste, devendo ser exercidos por um representante da Administração, especialmente designado, na forma dos arts. 67 e 73 da Lei nº 8.666, de 1993, e do art. 6º do Decreto nº 2.271, de 1997.

13.1.1. O representante da CONTRATANTE deverá ter a experiência necessária para o acompanhamento e controle da execução dos serviços e do contrato.

13.2. Além das disposições previstas nesta cláusula, a fiscalização contratual dos serviços deverá seguir o disposto no Anexo IV (Guia de Fiscalização dos Contratos de Terceirização) da Instrução Normativa nº 02, de 30 de abril de 2008, da Secretaria de Logística e Tecnologia da Informação do Ministério do Planejamento, Orçamento e Gestão, no que couber, sem prejuízo



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

de outras medidas que o órgão julgar necessárias, de acordo com a especificidade do objeto e do local.

**13.3.** A verificação da adequação da prestação do serviço deverá ser realizada com base nos critérios previstos no Termo de Referência e especificações do objeto contratual.

**13.4.** A execução dos contratos deverá ser acompanhada e fiscalizada por meio de instrumentos de controle, que compreendam a mensuração dos seguintes aspectos, quando for o caso:

**13.4.1.** os resultados alcançados em relação ao contratado, com a verificação dos prazos de execução e da qualidade demandada;

**13.4.2.** os recursos humanos empregados, em função da quantidade e da formação profissional exigidas;

**13.4.3.** a qualidade e quantidade dos recursos materiais utilizados;

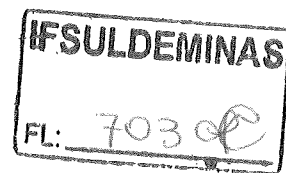
**13.4.4.** a adequação dos serviços prestados à rotina de execução estabelecida;

**13.4.5.** o cumprimento das demais obrigações decorrentes do contrato; e

**13.4.6.** a satisfação do público usuário.

**13.5.** O fiscal ou gestor do contrato, ao verificar que houve subdimensionamento da produtividade pactuada, sem perda da qualidade na execução do serviço, deverá comunicar à autoridade responsável para que esta promova a adequação contratual à produtividade efetivamente realizada, respeitando-se os limites de alteração dos valores contratuais previstos no § 1º do artigo 65 da Lei nº 8.666, de 1993.

**13.6.** A conformidade do material a ser utilizado na execução dos serviços deverá ser verificada juntamente com o documento da CONTRATADA que contenha a relação detalhada dos mesmos, de acordo com o estabelecido no Termo de Referência e na proposta, informando as respectivas quantidades e especificações técnicas, tais como: marca, qualidade e forma de uso.



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

**13.7.** O representante da Administração anotarà em registro próprio todas as ocorrências relacionadas com a execução do contrato, indicando dia, mês e ano, bem como o nome dos empregados eventualmente envolvidos, adotando as providências necessárias ao fiel cumprimento das cláusulas contratuais e comunicando a autoridade competente, quando for o caso, conforme o disposto nos §§ 1º e 2º do artigo 67 da Lei nº 8.666, de 1993.

**13.8.** O descumprimento total ou parcial das responsabilidades assumidas pela CONTRATADA, sobretudo quanto às obrigações e encargos sociais e trabalhistas, ensejará a aplicação de sanções administrativas, previstas no instrumento convocatório e na legislação vigente, podendo culminar em rescisão contratual, conforme disposto nos artigos 77 e 87 da Lei nº 8.666, de 1993.

**13.9.** A fiscalização de que trata esta cláusula não exclui nem reduz a responsabilidade da CONTRATADA, inclusive perante terceiros, por qualquer irregularidade, ainda que resultante de imperfeições técnicas, vícios redibitórios, ou emprego de material inadequado ou de qualidade inferior e, na ocorrência desta, não implica em corresponsabilidade da CONTRATANTE ou de seus agentes e prepostos, de conformidade com o art. 70 da Lei nº 8.666, de 1993.

#### **14. CLÁUSULA DÉCIMA-QUARTA - DAS ALTERAÇÕES**

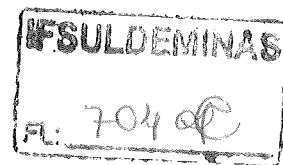
**14.1.** Eventuais alterações contratuais reger-se-ão pela disciplina do artigo 65 da Lei nº 8.666, de 1993.

**14.1.1.** A CONTRATADA ficará obrigada a aceitar, nas mesmas condições contratuais, os acréscimos ou supressões que se fizerem necessários, até o limite de 25% (vinte e cinco por cento) do valor inicial atualizado da contratação.

**14.1.2.** As supressões resultantes de acordo celebrado entre os contratantes poderão exceder o limite de 25% (vinte e cinco por cento).

#### **15. CLÁUSULA DÉCIMA-QUINTA - DAS INFRAÇÕES E DAS SANÇÕES ADMINISTRATIVAS**

**15.1.** Comete infração administrativa, nos termos da Lei nº 8.666, de 1993, da Lei nº 10.520, de 2002, do Decreto nº 3.555, de 2000, e do Decreto nº 5.450, de 2005, a Contratada



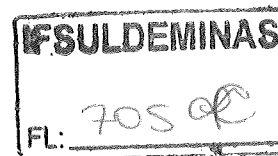
**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

que, no decorrer da contratação:

- 15.2. Inexecutar total ou parcialmente o contrato;
- 15.3. Apresentar documentação falsa;
- 15.4. Comportar-se de modo inidôneo;
- 15.5. Cometer fraude fiscal;
- 15.6. Descumprir qualquer dos deveres elencados no Edital, na Ata de Registro de Preços ou no Contrato.
- 15.7. Contratada que cometer qualquer das infrações discriminadas no subitem acima ficará sujeita, sem prejuízo da responsabilidade civil e criminal, às seguintes sanções:
- 15.8. Advertência por faltas leves, assim entendidas como aquelas que não acarretarem prejuízos significativos ao objeto da contratação;
- 15.9. Multa:
  - 15.9.1. Moratória de até 0,1% (Zero virgula um por cento) por dia de atraso injustificado sobre o valor da contratação, até o limite de 60 (dias) dias;
  - 15.9.2. Compensatória de até 10% (Dez por cento) sobre o valor total do contrato, no caso de inexecução total ou parcial da obrigação assumida, podendo ser cumulada com a multa moratória, desde que o valor cumulado das penalidades não supere o valor total do contrato.
- 15.10. Suspensão de licitar e impedimento de contratar com o INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS, pelo prazo de até dois anos;
- 15.11. Tal penalidade pode implicar suspensão de licitar e impedimento de contratar com qualquer órgão ou entidade da Administração Pública, seja na esfera federal, estadual, do

NDUB



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

Distrito Federal ou municipal, conforme Parecer nº 87/2011/DECOR/CGU/AGU e Nota nº 205/2011/DECOR/CGU/AGU e Acórdãos nº 2.218/2011 e nº 3.757/2011, da 1ª Câmara do TCU.

**15.12.** Impedimento de licitar e contratar com a União e descredenciamento no SICAF pelo prazo de até cinco anos;

**15.13.** Declaração de inidoneidade para licitar ou contratar com a Administração Pública, enquanto perdurarem os motivos determinantes da punição ou até que seja promovida a reabilitação perante a própria autoridade que aplicou a penalidade, que será concedida sempre que a Contratada ressarcir a Administração pelos prejuízos causados;

**15.14.** A penalidade de multa pode ser aplicada cumulativamente com as demais sanções.

**15.15.** Também ficam sujeitas às penalidades de suspensão de licitar e impedimento de contratar e de declaração de inidoneidade, previstas no subitem anterior, as empresas ou profissionais que, em razão do contrato decorrente desta licitação:

**15.16.** Tenham sofrido condenações definitivas por praticarem, por meio dolosos, fraude fiscal no recolhimento de tributos;

**15.17.** Tenham praticado atos ilícitos visando a frustrar os objetivos da licitação;

**15.18.** Demonstrem não possuir idoneidade para contratar com a Administração em virtude de atos ilícitos praticados.

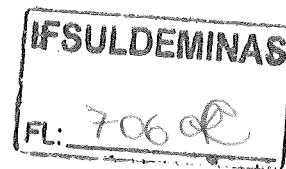
**15.19.** A aplicação de qualquer das penalidades previstas realizar-se-á em processo administrativo que assegurará o contraditório e a ampla defesa, observando-se o procedimento previsto na Lei nº 8.666, de 1993, e subsidiariamente na Lei nº 9.784, de 1999.

**15.20.** A autoridade competente, na aplicação das sanções, levará em consideração a gravidade da conduta do infrator, o caráter educativo da pena, bem como o dano causado à Administração, observado o princípio da proporcionalidade.

**15.21.** As multas devidas e/ou prejuízos causados à Contratante serão deduzidos dos valores a serem pagos, ou recolhidos em favor da União, ou deduzidos da garantia, ou ainda, quando

40





**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

for o caso, serão inscritos na Dívida Ativa da União e cobrados judicialmente.

**15.22.** Caso a Contratante determine, a multa deverá ser recolhida no prazo máximo de 30 (trinta) dias, a contar da data do recebimento da comunicação enviada pela autoridade competente. As penalidades serão obrigatoriamente registradas no SICAF.

**15.23.** As sanções aqui previstas são independentes entre si, podendo ser aplicada isoladas ou, no caso das multas, cumulativamente, sem prejuízo de outras medidas cabíveis.

**15.24.** As infrações e sanções relativas a atos praticados no decorrer da licitação estão previstas no Edital.

**16. CLÁUSULA DÉCIMA-SEXTA - MEDIDAS ACAUTELADORAS**

**16.1.** Consoante o artigo 45 da Lei nº 9.784, de 1999, a Administração Pública poderá motivadamente adotar providências acauteladoras, inclusive retendo o pagamento, como forma de prevenir a ocorrência de dano de difícil ou impossível reparação.

**17. CLÁUSULA DÉCIMA-SÉTIMA - DA RESCISÃO CONTRATUAL**

**17.1.** São motivos para a rescisão do presente Contrato, nos termos dos artigos 77 e 78 da Lei nº 8.666, de 1993:

*Art. 77. A inexecução total ou parcial do contrato enseja a sua rescisão, com as consequências contratuais e as previstas em lei ou regulamento.*

*Art. 78. Constituem motivo para rescisão do contrato:*

**I.** *o não cumprimento de cláusulas contratuais, especificações, projetos ou prazos;*

**II.** *o cumprimento irregular de cláusulas contratuais, especificações, projetos e prazos;*

**III.** *a lentidão do seu cumprimento, levando a Administração a comprovar a impossibilidade da conclusão do serviço, nos prazos estipulados;*



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

---

- IV.** o atraso injustificado no início do serviço;
- V.** a paralisação do serviço, sem justa causa e prévia comunicação à Administração;
- VI.** a subcontratação total ou parcial do seu objeto, a associação da CONTRATADA com outrem, a cessão ou transferência, total ou parcial, bem como a fusão, cisão ou incorporação, não admitidas no Contrato;
- VII.** o desatendimento às determinações regulares da autoridade designada para acompanhar e fiscalizar a sua execução, assim como as de seus superiores;
- VIII.** o cometimento reiterado de faltas na sua execução, anotadas na forma do § 1º do art. 67 da Lei nº 8.666, de 1993;
- IX.** a decretação de falência, ou a instauração de insolvência civil;
- X.** a dissolução da sociedade, ou falecimento da CONTRATADA;
- XI.** a alteração social ou a modificação da finalidade ou da estrutura da CONTRATADA, que prejudique a execução do Contrato;
- XII.** razões de interesse público, de alta relevância e amplo conhecimento, justificadas e determinadas pela máxima autoridade da esfera administrativa a que está subordinada a CONTRATANTE e exaradas no processo administrativo a que se refere o Contrato;
- XIII.** a supressão, por parte da Administração, de serviços, acarretando modificação do valor inicial do Contrato além do limite permitido no § 1º do art. 65 da Lei nº 8.666, de 1993;
- XIV.** a suspensão de sua execução, por ordem escrita da Administração, por prazo superior a 120 (cento e vinte) dias, salvo em caso de calamidade pública, grave perturbação da ordem interna, guerra, ou ainda por repetidas suspensões que totalizem o mesmo prazo, independentemente do pagamento obrigatório de indenização pelas sucessivas e contratualmente imprevistas desmobilizações, mobilizações e outras previstas, assegurada à CONTRATADA, nesses casos, o direito de optar pela suspensão do cumprimento das obrigações assumidas, até que seja normalizada a situação;

48  
NDVB



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

*XV. o atraso superior a 90 (noventa) dias dos pagamentos devidos pela Administração, decorrentes de serviços, fornecimento, ou parcelas destes, já recebidos ou executados, salvo em caso de calamidade pública, grave perturbação da ordem interna ou guerra, assegurada à CONTRATADA o direito de optar pela suspensão de cumprimento de suas obrigações, até que seja normalizada a situação;*

*XVI. a não liberação, por parte da Administração, do objeto para execução do serviço, nos prazos contratuais;*

*XVII. a ocorrência de caso fortuito ou de força maior, regularmente comprovada, impeditiva da execução do Contrato;*

*XVIII. o descumprimento do disposto no inciso V do art. 27 da Lei nº 8.666, de 1993, sem prejuízo das sanções penais cabíveis.*

17.2. Os casos da rescisão contratual serão formalmente motivados nos autos, assegurado o contraditório e a ampla defesa.

17.3. A rescisão deste Contrato poderá ser:

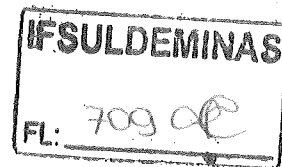
17.3.1. determinada por ato unilateral e escrito da Administração, nos casos enumerados nos incisos I a XII, XVII e XVIII desta cláusula;

17.3.2. amigável, por acordo entre as partes, reduzida a termo no processo, desde que haja conveniência para a Administração;

17.3.3. judicial, nos termos da legislação.

17.4. A rescisão administrativa ou amigável deverá ser precedida de autorização escrita e fundamentada da autoridade competente.

17.5. Quando a rescisão ocorrer com base nos incisos XII a XVII desta cláusula, sem que haja culpa da CONTRATADA, será esta ressarcida dos prejuízos regularmente comprovados que houver sofrido, tendo ainda direito a:



**MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO**  
**SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA**  
**INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS**  
**REITORIA**

---

17.5.1. devolução da garantia;

17.5.2. pagamentos devidos pela execução do Contrato até a data da rescisão.

17.6. A rescisão por descumprimento das cláusulas contratuais acarretará a execução da garantia contratual, para ressarcimento da CONTRATANTE, e dos valores das multas e indenizações a ela devidos, bem como a retenção dos créditos decorrentes do Contrato, até o limite dos prejuízos causados à CONTRATANTE, além das sanções previstas neste instrumento.

17.7. O termo de rescisão deverá indicar, conforme o caso:

17.7.1. Balanço dos eventos contratuais já cumpridos ou parcialmente cumpridos;

17.7.2. Relação dos pagamentos já efetuados e ainda devidos;

17.7.3. Indenizações e multas.

## **18. CLÁUSULA DÉCIMA-OITAVA - DOS CASOS OMISSOS**

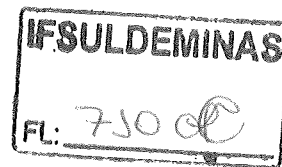
18.1. Os casos omissos ou situações não explicitadas nas cláusulas deste Contrato serão decididos pela CONTRATANTE, segundo as disposições contidas na Lei nº 10.520, de 2002, no Decreto nº 5.450, de 2005, no Decreto nº 3.555, de 2000, na Lei nº 8.078, de 1990 - Código de Defesa do Consumidor, no Decreto nº 3.722, de 2001, na Lei Complementar nº 123, de 2006, no Decreto nº 2.271, de 1997, na Instrução Normativa SLTI/MPOG nº 2, de 30 de abril de 2008, e na Lei nº 8.666, de 1993, subsidiariamente, bem como nos demais regulamentos e normas administrativas federais, que fazem parte integrante deste Contrato, independentemente de suas transcrições.

## **19. CLÁUSULA DÉCIMA-NONA – DA VINCULAÇÃO DO CONTRATO**

19.1. Integram o presente contrato, independentemente de transcrição, o Edital do Pregão nº 60/2012, com seus Anexos, e a Proposta da CONTRATADA.

## **20. CLÁUSULA VIGÉSIMA - DA PUBLICAÇÃO**

NOMB



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
SECRETARIA DE EDUCAÇÃO PROFISSIONAL E TECNOLÓGICA  
INSTITUTO FEDERAL DE EDUCAÇÃO, CIÊNCIA E TECNOLOGIA DO SUL DE MINAS GERAIS  
REITORIA

20.1. Incumbirá à CONTRATANTE providenciar a publicação do extrato deste Contrato na Imprensa Oficial, até o quinto dia útil do mês seguinte ao de sua assinatura, para ocorrer no prazo de 20 (vinte) dias daquela data.

**21. CLÁUSULA VIGÉSIMA PRIMEIRA - DO FORO**

21.1. As questões decorrentes da execução deste Instrumento, que não possam ser dirimidas administrativamente, serão processadas e julgadas na Justiça Federal, no Foro da cidade de Pouso Alegre/MG, Seção judiciária do Estado de Minas Gerais, com exclusão de qualquer outro, por mais privilegiado que seja, salvo nos casos previstos no art. 102, inciso I, alínea "d" da Constituição Federal.

E, para firmeza e validade do que foi pactuado, lavrou-se o presente Contrato em 3 (três) vias de igual teor e forma, para que surtam um só efeito, as quais, depois de lidas, são assinadas pelos representantes das partes, CONTRATANTE e CONTRATADO, e pelas testemunhas abaixo.

Pouso Alegre, 20 de Maio de 2013.

Sérgio Pedini  
Reitor

Instituto Federal de Educação, Ciência e  
Tecnologia do Sul de Minas Gerais  
CONTRATANTE

Hudo Romeu Eitel  
Representante Legal

Incompany Consultoria e Treinamento  
Ltda.  
CONTRATADA

TESTEMUNHAS:

Nome Narayana de Deus Nogueira  
CPF: 038.628.216-17

Narayana de Deus Nogueira  
Assessoria Internacional / Internacional Advisory  
Mat. SIAPE 1571799  
IFSULDEMINAS

Nome Ana Cláudia de Moraes Cleaver  
CPF: 547.081.843-87